# 天龍八部

金庸著

第七八回　初顯身手　（九一〇）

：「都死啦，沒了氣息，」一面說，一面伸直了腰，只見眼前衆人臉上都是一片幸災樂禍的嘲弄之色，他不明所以，又重複了一句：「都死啦，沒了氣息，」

只見衆人臉上戲侮的神色漸漸隱去，慢慢變成了詫異，更逐漸變爲驚訝，丁春秋道：「你每個和尚都去試探一下，且看是否尚有那一個能加挽救，」游坦之應道：「是，」逐一試去，終於將一十六胡僧都試過了，搖頭道：「個個都死了，老先生功力實在厲害，」丁春秋冷笑道：「你抗禦毒素的功夫，却也厲害得很啊，」游坦之奇；道「我……我……什麼……抗禦毒素？」丁春秋仰天大笑，道：「好，好！很好！我看你身上肌膚，聽你說話的口音，你年紀還很輕，居然有這等本事，當眞是後生可畏，後生可畏，」游坦之大惑不解，不知他說些什麼，更沒想到適才他每去探一個胡僧的鼻息，便是到鬼門關中去走了走了一遭，一十六名胡僧試將下來，已是經歷了一十六次的生死大險，原來星宿老怪雖令游坦之救得性命，但自己以一代宗師的身份，被巨蟒纏身，無法得脫，全仗這年輕小子相救，江湖上傳了出去，不免面目無光，因此巨蟒脫身離去之後，他立時便起意殺游坦之滅口，那些天竺胡僧都是中了他身上放出來的毒質而轉瞬斃命，丁春秋要游坦之探各胡僧的鼻息，便是要他伸手去沾染毒素，豈知游坦之陰錯陽差之間，以易筋經上所載的上乘內功吸入天下第一奇毒無比的冰蠶血漿，經過這幾個月來的修習不輟，那冰蠶的奇毒已與他體質融合無間，渾如一物，他身上所蘊的毒素，已是天下任何毒物所不及，丁春秋發出來的毒質，也是害他不得，當時他其實不用點火驅蛇，只須大模大樣的走入蛇群之中，不論任何惡毒的蟒蛇都是難以加害，若是有毒蛇咬他，那條毒蛇沾染到他的血液，反而中毒斃命，只是這種情形他自己固然不知，星宿老怪丁春秋更是萬萬意想不到，丁春秋和衆弟子見他探了第一個胡僧的鼻息之後，便待他也如衆胡僧一般縮成一團，倒地身亡，那知他摸過一十六名胡僧的身子，


Hillcrest Plumbing

喜路嘉市水喉只

擴張業務清貨大平賣！

彩色浴缸面盆水厠三件頭只賣一四九元五毫
全白缸浴面盆水厠三件頭只賣一一九元五毫
半寸銅喉　每尺　三十四仙
三寸膠喉　每尺　一元一毫五仙
白色水厠　五十六元五毫
次級浴缸　六十五元
雲石檯面照原價八折
所有些少損壞的面盆　由十元五毫至五十元
單邊洗衣膠盆連水喉　三十五元五毫

全埠難找的配件，請到敝店，只以半價出售。

貨倉水喉，潔具大平賣，由二一折至七十五折。閣下採購無任歡迎

地址：貳一貳東十七街

華人技師：Ken Mah

電話：437-5445

1447 Commercial D　3272 Main St

Van. 255-8244　Van 872-583

經驗專通大小渠坑

中藝公司

CHINA ARTS & CRAFTS LTD.

33 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. V6A 1

TELEPHONE: 681-4916

本公司最新運到下列盒式唱帶：

劉三姐（山歌對唱，電影原聲帶，　3.75
蕉林喜雨（又名雨打芭蕉，廣東音樂及國樂演奏）3.75
江河水（二胡獨奏名曲）　3.75
北京的旋律（梁祝小提琴協奏曲，鋼琴獨奏，協奏曲）　3.75
歡樂的草原（中國地方樂器音樂）　3.75
瀏陽河（湖南民歌五首，及其他現代民歌，歌曲）3.75
白毛女（現代舞劇白毛女選曲廿二首）　3.75
東方紅（上下兩卷，音樂舞蹈史詩，百聽不厭）7.00
白泥灣（中國著名女歌唱家郭蘭英獨唱歌曲選）3.75
劉胡蘭（歌劇選曲，郭蘭英演唱）　3.75

推荐一本精美畫册

江山如此嬌（美精美彩色大型畫册）35.00

本畫册有中英文說明，可使你坐遊中國各地名勝風光，無論大江南北，黃河上下，長城內外勝景盡收眼帘。其中如西山紅葉，長城初雪，雲崗石窟，內蒙風光，蘇州園林，泰山日出，黃山雲海，西湖春曉，陽朔山水，長江巫峽，歐馬天池等景緻，值得回味欣賞。本畫册名貴大方，送禮自奉均可。

本公司經營中國圖書，畫册，雜誌及工藝品，歡迎僑胞選購，并代寄外埠

奇華餅家

KEEFER BAKERY

217 Keefer Street Vancouver, B.C.

TEL. 685-2117

承接定製　龍鳳禮餅　中秋月餅　出爐麵飽　社團茶會　各式西餅

雙喜食品廠

溫哥華跑路街四二七號

Double Happinese Foods Ltd.

427 Powell St., Vancouve

Phone. 253-4424

正宗香港式高級食品

本廠特製各種點心餡料類

玫瑰紅荳沙

純正蓮子容

正式春卷皮

全蛋生熟麵

龍鳳禮餅

中秋月餅

生日蛋糕

麵飽西餅

零沽批發

一律歡迎

（逢星期二休息）

九龍肉食公司

DOLLAR MEAT STORE

266 EAST PENDER STREET

PHONE 681-1052

特製　馳名琵琶鴨　由廬鴨　脆皮大乳鴿　爽嫩白切鷄　美味桂花腸　鮮明肉類　承接金猪

逢星期一休息

鳳城小館

PHOENIX WON TUN HOUSE

257 E. HASTINGS ST., VANCOUVER, B.C.

PHONE: 681-5924

冷氣開放

鳳城風味　蝦肉雲吞　羊城粥品　銀絲細麵　各式油器　鹵水牛什　上海粗炒　鮮製粉

營業時間：由上午十一時至深夜三時

七月六日起逢星期二休息

益豐茶室

Yick Fung Tea Room

137 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C. Phone 682-1514

中秋月餅上市

鴻運飯店

Grand Fortune Restaurant

1132 E. Hastings St. Vancouver, B.C

電話：253-5722

每星期七天營業

營業時間：由早十一時至十二時

附設廣大停車場，交通方便

▲免費停車▼

無任歡迎　僑胞光顧　歡迎外賣　精製燒烤　豐儉隨意　午餐晚飯　喜筵壽酒　正宗粵菜

名園大酒家

（茶市部：每星期七天營業）

「華麗餐廳三層」酒菜部：滬港名廚「吳蘇」師傅主理，華筵喜酌，晚飯宵夜。

茶市部：享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點，每天上午十時至下午三時。

夜總會

白雲　黃佳麗小姐　蘇珊珊　快將登台：莎莉小姐

電話：683-4723

鑽石樓

New Diamond Restaurant

555 Gore Avenue

Phone 685-0727

▲每逢星期三休息一天▼

每日由上午十時半至下午五時，又由下午五時至十時。星期六星期日及假期茶市提早九時半開市

電話：六八五一〇七二七。六八四一二九二三。

茗茶美點　晚飯酒菜　豐儉隨意　無任歡迎

684-3743　684-4827

園　桃

HO INN CHOP SUE

79 East Pender Street

Vancouver 4, B.C.

地方清潔　服務週到　大燕小酌　豐儉隨意　僑胞光顧　無任歡迎

Ho Ho Chop Suey

102 E. Pender Street

Vancouver 4, B.C.

681-1030

陶陶酒家　精研食譜　大請小酌　悉從尊便

地址：雲高華片打東街一〇貳

頃士威漢打汽車行

KINGSWAY HONDA

讓我們華人與華人大家交易爲最好，本行是雲埠最公平的車行，担保滿意，請你們和蔡福財先生接洽爲荷。

Phone 873-3676 Ask for John Thai or Res. 437-5947

445 Kingsway Vancouver, B.C.

300 POWELL ST. 後門

VANCOUVER, B.C.

PHONE: 685-8019

日昇豆腐公司

出品種類　鮮豆腐　油豆朴　豆腐乾　豆腐花　鮮豆奶　炸豆腐　鮮魚滑　炸魚餅　爽肉丸　爽肉牛丸

喜士定駕駛學校

▲國粵英語授課▼

教法經驗收費耐心

夠平老好

請電 299-0728 或 293-0234 找鄧國輝老

加拿大溫哥華

利安旅行社

right on travel Inc.

專營 香港、台灣 東南亞各地 特價機票

歡迎查詢 電話：687-3316

Suite 3, Ford Building, 193 E. Hastings Street, Vancouver, B.C. Canada V6A 1N7

喜士定東街及福街福特大厦閣樓

華人廣告 查詢電 (604) 681-4415

周愛權　周慶偉　視光博士

驗眼配鏡專家

精配隱形眼鏡

Jack K. Chow O.D.

Raymond S. Chow O.D.

Optometris

Tel. 685-8231

518 Main St., Vancouver, B.C.

Harry James Agencies Ltd.

Insurance and Real Estate

210 Reefer St V6A 1X5　684-1377

代理

汽車保險・房屋樓宇商業等各項燕梳

公平安當　專人指導　歡迎垂詢

Fairway Refrigeation Co.

商用冷藏氣

按裝修理保養工程

忠誠服務　快捷可靠

僑胞惠顧　無任歡迎

持中央及省政府牌照請

電周惠欣

廿四小時服務

電話：四三四一六五二二

住宅：二九一一零八八二

國際汽車駕駛學校

International Driving School

386 East Hastings Street

Phone 684-3044

本校教導僑胞駕駛汽車歷史最爲悠久成績超著政府註册教師多人循循善誘以各種方言教授方便僑胞特聘翻譯協助通過學車筆試備置錄音資料以供學習忠誠爲各界僑胞服務歡迎諮詢。

校長林伯麓

家餅老發和

餅月秋中名馳

號十三牌門街東定士喜埠雲

WO FAT & CO.,

30 E. HASTINGS ST.,

VANCOUVER, B.C.

V6A 1N1

PHONE: 681-8032

純正白蓮蓉　原色又原味　比啖糖蓮子　美味更香甜　各埠商店均有代售　諸君光顧　無任歡迎

銀龍公司

YIN LONG CO. LTD.

535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel

Tel. 689-7324

燒臘肉食　撚手鹵味

中西什貨　新鮮瓜菜

代理台灣頂好牌：

冷凍包點餃子、梅菜包等　即蒸即食佳品

樽裝罐頭、辣椒蘿蔔、榨菜、鹹酸菜等

多倫多、滿地可、溫地碑、點間頓、卡技利　價廉物美食品。

各埠均有代售。

歡迎零沽批發

PLUMBING

蘇卓如主理

持有政府執照

專按裝一切

水喉及煤氣工程

435-1010

驗眼專家

李興捷

安省滑鐵盧大學親光系博士

辦事處：喜士定東街二百五十三號

Anthony Lee, O. D. 253 E. Hastings St.

電話：687-1018

辦公時間：星期一至星期六上午九時至下午五時半

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St

Vancouver. B.C.

Phone 685-0111

活氏傢俬電器公司

本公司經營四十年，現擴張營業共開支店十二間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲爲便利起見，特聘請袁金榮君（Mr. Jimmy Yuen）爲各位服務。本號專售各名廠彩色電視機，家庭用具，椅櫃，洗衣機，盤碗機，雪床，地氈，其他各種傢具俱全，貨多選擇，價錢相宜，如蒙光顧，請與袁金榮君用華語接洽，極表歡迎。

Kent's Kitchen

權記小菜館

正宗粵菜

232 Keefer St, Vancouver, B.C. 電話：六六九・二二三七

雲埠獨一熟餸外賣

▲特價推出家庭讌會餐牌▼

五香窩燒鷄　檳芋鴨炆　網油蠔鮮蝦　吊片時菜胆　▲貳拾伍圓

糯米窩燒鷄　蠔油滑花菇　薑葱焗蟹鉗　菜胆滑鷄球　網油釀鮮蝦　焗大石班魚　甜酸果老肉　▲伍拾伍圓

糯米窩燒鷄　五香窩燒鷄　枇杷大鴨　網油鷄卷　薑葱焗蟹鉗　菓子全鷄　蝦耳滑鷄球　焗大石班魚　甜酸咕嚕肉　▲柒拾伍圓

▲叁拾大菜

本館營業時間：由上午十一時至下午七時，星期一休息一天

◀代焗火鷄牛　敬請留意▶